

Distr.  
GENERAL

E/1998/2  
15 January 1998  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

## المجلس الاقتصادي والاجتماعي



الدورة التنظيمية لعام ١٩٩٨  
٢٢ كانون الثاني/يناير، و ٣-٦ شباط/  
فبراير، و ٧ و ٨ أيار/مايو ١٩٩٨  
البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت

### إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى

#### جدول الأعمال المؤقت

- ١ - انتخاب أعضاء المكتب.
- ٢ - إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى.
- ٣ - برنامج العمل الأساسي للمجلس.
- ٤ - إعلان السنوات الدولية.
- ٥ - تقارير واستنتاجات وتوصيات الهيئات الفرعية: مسائل حقوق الإنسان.
- ٦ - التعاون الإقليمي في الميدانين الاقتصادي والاجتماعي والميادين المتصلة بهما.
- ٧ - الانتخابات والترشيحات وإقرار التعيينات.

#### الشروح

##### ١ - انتخاب أعضاء المكتب

تنص المادة ١٨ من النظام الداخلي للمجلس على أن يقوم المجلس كل سنة، في بداية جلسته الأولى، بانتخاب رئيس وأربعة نواب للرئيس من بين ممثلي أعضائه. ويرد في المرفق أدناه بيان عضوية المجلس في عام ١٩٩٨. ووفقاً لمبدأ التناوب فيما بين المجموعات الإقليمية في شغل منصب الرئيس، ينبغي أن يكون الرئيس لسنة ١٩٩٨ هو ممثل إحدى دول مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي. وينتخب نواب رئيس المجلس الأربعة على أساس التوزيع الجغرافي العادل من المجموعات الإقليمية الأربع الأخرى.

ويتشكل مكتب المجلس من الرئيس ونواب الرئيس. ويجدد المجلس، بناء على توصية الرئيس، المسؤوليات الخاصة لكل نائب من نواب الرئيس.

ووفقا لقرار المجلس ٧٧/١٩٨٨، سيعقد اجتماع للمجلس في ٢٢ كانون الثاني/يناير ١٩٩٨ لانتخاب أعضاء المكتب.

#### ٢ - إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى

تنص المادة ١٣ من النظام الداخلي للمجلس على أن يقر المجلس في بداية كل دورة، بعد انتخاب أعضاء المكتب عندما يلزم ذلك بموجب المادة ١٨، جدول أعمال تلك الدورة.

ويوجه انتباه المجلس إلى المرفق الثاني لقرار الجمعية العامة ١٦٢/٤٨، ولا سيما الفرع دال، الذي يحدد جدول أعمال الدورة الموضوعية للمجلس. وقد أعد جدول الأعمال المؤقت هذا طبقا للمؤشرات الواردة في ذلك القرار وللمقررات التشريعية الأخرى ذات الصلة، ولا سيما أحكام قرار الجمعية العامة ٢٢٧/٥٠.

وفي المقرر ٣٢٢/١٩٩٧ بشأن تنفيذ قرار الجمعية العامة ٢٢٧/٥٠، طلب المجلس إلى الأمين العام أن يطلع الوفود، أثناء الدورة التنظيمية للمجلس لعام ١٩٩٨، على المسائل ذات الصلة التي نظر فيها أثناء الدورة العادية الثانية للجنة التنسيق الإدارية لعام ١٩٩٧.

وفضلا عن ذلك، دعت الجمعية العامة، في قرارها ١٢/٥٢ بء، المجلس الاقتصادي والاجتماعي إلى أن ينظر في دورته التنظيمية ودورته الموضوعية لعام ١٩٩٨، كجزء من استعراض ولايات لجانه الفنية وأفرقة خبرائه وهيئاته المتخصصة وتكوينها ومهامها وأساليب عملها على نحو ما كلفت به الجمعية العامة في قرارها ٢٢٧/٥٠، في توصيات الأمين العام المتعلقة بإصلاح أجهزته الفرعية، بما في ذلك وضع إطار زمني لتنفيذ مقرراته في هذا الشأن، وكذا في توصيات الأمين العام المتعلقة بتنظيم عمل المجلس وبأساليب عمله، وأن يقدم تقريراً عن ذلك إلى الجمعية العامة في دورتها الثانية والخمسين في أقرب وقت ممكن.

#### ٣ - برنامج العمل الأساسي للمجلس

طبقا للمادة ٨ من النظام الداخلي للمجلس، يقوم المجلس، أثناء دورته التنظيمية وبمساعدة الأمين العام، بإعداد برنامج عمله الأساسي.

سيكون معروضا على المجلس برنامج العمل الأساسي المقترح للمجلس لعامي ١٩٩٨ و ١٩٩٩ الذي أعدته الأمانة العامة وفقا للمقررات ذات الصلة التي اتخذها المجلس والجمعية العامة.

وعملا بقرار المجلس ٧٧/١٩٨٨ بشأن تنشيط المجلس، سيقوم الرئيس، قبل انعقاد الدورة التنظيمية وبتعاون أعضاء المكتب الآخرين، باتخاذ الترتيبات اللازمة لإجراء مشاورات مع أعضاء المجلس بشأن مشروع برنامج العمل وجدول الأعمال المؤقت اللذين أعدهما الأمين العام، وسيقدم اقتراحاته بهذا الشأن كي ينظر فيها المجلس.

وقرر المجلس في مقرره ٣١٩/١٩٩٧ أن يكرس الجزء الرفيع المستوى من دورته الموضوعية لعام ١٩٩٨ للنظر في الموضوع التالي: "الوصول إلى الأسواق: التطورات المستجدة منذ جولة أوروغواي، والآثار والفرص والتحديات، لا سيما بالنسبة للبلدان النامية وأقلها نمواً، في سياق العولمة وتحرير التجارة؛"

وفي القرار نفسه، قرر المجلس أن يكرس الجزء المتعلق بالتنسيق من دورته الموضوعية لعام ١٩٩٨ للنظر في الموضوع التالي: "تنسيق متابعة وتنفيذ إعلان وبرنامج عمل فيينا؛"

وفي القرار نفسه أيضاً، قرر المجلس أن يكرس الاجتماع الرفيع المستوى من الجزء المتعلق بالأنشطة التنفيذية من دورته الموضوعية لعام ١٩٩٨ للنظر في الموضوع التالي: "النهوض بالمرأة: تنفيذ منهاج عمل بيجين ودور الأنشطة التنفيذية، على وجه الخصوص، في تعزيز بناء القدرات وتعبئة الموارد لتحسين مشاركة المرأة في التنمية."

#### الوثائق

برنامج العمل الأساسي المقترح للمجلس لعامي ١٩٩٨ و ١٩٩٩ (E/1998/1)

اقتراحات مقدمة من مكتب المجلس عن برنامج العمل الأساسي المقترح للمجلس لعامي ١٩٩٨ و ١٩٩٩

#### ٤ - إعلان السنوات الدولية

قرر المجلس في مقرره ٣٢٠/١٩٩٧ أن يرجئ إلى دورته التنظيمية لعام ١٩٩٨ النظر في مشروع القرار المعنون "إعلان السنوات الدولية".

#### الوثائق

مشروع القرار المنقح المقدم من الاتحاد الروسي والمعنون "إعلان السنوات الدولية" (E/1997/L.32/Rev.2)

#### ٥ - تقارير واستنتاجات وتوصيات الهيئات الفرعية: مسائل حقوق الإنسان

قرر المجلس في مقرره ٣٢١/١٩٩٧ أن يرجئ إلى دورته التنظيمية لعام ١٩٩٨ النظر في التوصيات الواردة في تقرير اللجنة المعنية بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية عن دورتها السادسة عشرة وأن يطلب إلى الأمانة العامة أن تقدم معلومات خطية إضافية بشأن الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على تلك المقررات.

### الوثائق

خلاصة وافية لمشاريع اقتراحات مقدمة من الهيئات الفرعية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي وتتطلب أن يتخذ المجلس إجراء بشأنها أو يوجه انتباهه إليها (E/1997/L.23، و Add.2، و E/1997/L.62).

بيانات مقدمة من الأمين العام وفقا للمادة ٣١ من النظام الداخلي للمجلس الاقتصادي والاجتماعي بشأن الآثار الإدارية والمرتبة في الميزانية البرنامجية على مشاريع المقررات التي يوصي المجلس باعتمادها في الوثيقة E/1997/L.23، و Add.2، و E/1997/L.44، و Add.1).

### ٦ - التعاون الإقليمي في الميدانين الاقتصادي والاجتماعي والميادين المتصلة بهما

قرر المجلس، في دورته العادية الثانية لعام ١٩٨٢، أن يحدد في دورته التنظيمية السنوية موضوعا يتصل بالتعاون الأقاليمي يهتم جميع المناطق لينظر فيه بشكل تفصيلي في إطار البند المتعلق بالتعاون الإقليمي من جدول الأعمال. وسيتعين على المجلس أن يبت في الموضوع الذي سيختار حتى يتسنى إدراج فرع بشأن التعاون الأقاليمي يعالج الموضوع المختار في تقرير الأمين العام عن التعاون الإقليمي.

### ٧ - الانتخابات والترشيحات وإقرار التعيينات

سيعقد المجلس الانتخابات المؤجلة من دورات سابقة لشغل الأماكن الشاغرة في الهيئات الفرعية. وسترد قائمة بالشواغر في وثيقة مستقلة. وسيقوم المجلس أيضا بإقرار تعيينات الأشخاص الذين سمتهم الحكومات منذ اختتام الدورة الموضوعية المستأنفة لعام ١٩٩٧ ليكونوا ممثلين في اللجان الفنية للمجلس.

## المرفق

أعضاء المجلس الاقتصادي والاجتماعي لعام ١٩٩٨

تنتهي المدة في ٣١  
كانون الأول/ديسمبر

١٩٩٨	.....	الاتحاد الروسي
١٩٩٨	.....	الأرجنتين
١٩٩٨	.....	الأردن
١٩٩٩	.....	اسبانيا
١٩٩٩	.....	ألمانيا
١٩٩٩	.....	آيسلندا
٢٠٠٠	.....	إيطاليا
٢٠٠٠	.....	باكستان
٢٠٠٠	.....	البرازيل
٢٠٠٠	.....	بلجيكا
١٩٩٨	.....	بنغلاديش
٢٠٠٠	.....	بولندا
٢٠٠٠	.....	بيلاروس
١٩٩٩	.....	تركيا
١٩٩٨	.....	توغو
١٩٩٨	.....	تونس
٢٠٠٠	.....	الجزائر
٢٠٠٠	.....	جزر القمر
١٩٩٨	.....	جمهورية أفريقيا الوسطى
١٩٩٨	.....	الجمهورية التشيكية
١٩٩٩	.....	جمهورية كوريا
١٩٩٩	.....	جيبوتي
١٩٩٩	.....	الرأس الأخضر
١٩٩٨	.....	رومانيا
١٩٩٩	.....	زامبيا
٢٠٠٠	.....	سانت لوسيا

١٩٩٩	.....	سري لانكا
١٩٩٩	.....	السلفادور
١٩٩٨	.....	السويد
٢٠٠٠	.....	سيراليون
١٩٩٩	.....	شيلي
١٩٩٨	.....	الصين
٢٠٠٠	.....	عمان
١٩٩٨	.....	غابون
١٩٩٩	.....	غامبيا
١٩٩٨	.....	غيانا
١٩٩٩	.....	فرنسا
١٩٩٨	.....	فنلندا
٢٠٠٠	.....	فييت نام
١٩٩٨	.....	كندا
١٩٩٩	.....	كوبا
٢٠٠٠	.....	كولومبيا
١٩٩٩	.....	لاتفيا
١٩٩٨	.....	لبنان
٢٠٠٠	.....	ليسوتو
١٩٩٩	.....	المكسيك
١٩٩٨	.....	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وآيرلندا الشمالية
٢٠٠٠	.....	موريشيوس
١٩٩٩	.....	موزامبيق
١٩٩٨	.....	نيكاراغوا
٢٠٠٠	.....	نيوزيلندا
٢٠٠٠	.....	الهند
٢٠٠٠	.....	الولايات المتحدة الأمريكية
١٩٩٩	.....	اليابان

— — — — —